

LIÊN DOANH VIỆT-NGA
VIETSOVPETRO
PHÒNG THƯƠNG MẠI
Số: 3182/26-KHLCNT-PTM/BMDH
Ngày 26/03/2026

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

«THỎA THUẬN»
«СОГЛАСОВАНО»
Phó Tổng giám đốc địa chất
Зам.ген.директора по Геологии
СП «Вьетсовпетро»

«PHÊ DUYỆT»
«УТВЕРЖДАЮ»
Tổng giám đốc Vietsovpetro
Генеральный директор СП «Вьетсовпетро»

Nguyễn Lâm Anh

Vũ Mai Khanh

«THỎA THUẬN»
«СОГЛАСОВАНО»
Phó Tổng giám đốc Lô dầu khí và thương mại
Зам.ген.директора по Нефтегазовым
и коммер. работе СП «Вьетсовпетро»

«PHÊ DUYỆT»
«УТВЕРЖДАЮ»
Phó Tổng giám đốc thứ nhất Vietsovpetro
Первый зам. генерального директора
СП «Вьетсовпетро»

Trần Quốc Thắng

Сидоров Игорь Николаевич

KHẨN/СРОЧНО

KẾ HOẠCH LỰA CHỌN NHÀ THẦU
ПЛАН ВЫБОРА ПОДРЯДЧИКА

Đơn vị đặt hàng: Xí nghiệp Địa vật lý
Заказчик: КПП

Đơn hàng số: DV-1011/26-ĐVL, ngày 25.03.2026.
Заявка №: DV-1011/26-ĐVL, Дата 25.03.2026.

Tên dịch vụ: Thuê kỹ sư mudlogger
На приобретение услуг: Аренда инженеров по газовому каротажу

Ngày nhận đơn hàng: 25.03.2026
Дата получения заявки отделом исполнителем: 25.03.2026

Ngày bắt đầu thực hiện: 26.03.2026
Дата начала реализации: 26.03.2026

Phòng thực hiện: Phòng Thương mại VSP.
Отдел – исполнитель: КО ВСП.

Quy chế áp dụng: Quy chế về thể thức mua sắm hàng hóa và thuê dịch vụ để đảm bảo tính liên tục cho sản xuất và duy trì hoạt động thường xuyên của Liên doanh Việt - Nga Vietsovpetro/ VSP-000-TM-238, phiên bản: 02 sửa đổi 02 có hiệu lực ngày 01.01.2026.

Применяется Положению: Положением о порядке приобретения товаров и услуг для обеспечения непрерывность хозяйственно-производственной деятельности и поддержания

постоянной работы СП «Вьетсовпетро»/ VSP-000-TM-238 версия 02, изменение 02, вступившее в действие от 01.01.2026г.

Số hiệu gói thầu: DV-1011/26-ĐVL

Номер тендерного пакета: DV-1011/26-ĐVL

Tên Gói thầu: Thuê kỹ sư mudlogger

На приобретение услуг: Аренда инженеров по газовому каротажу

Loại gói thầu: Dịch vụ phi tư vấn

Вид тендерного пакета: Пакет на приобретение неконсалтинговых услуг

Giá gói thầu/ Стоимость тендерного пакета: **107.088,71 USD/ 2.804.760.173 VND**

Trong đó bao gồm/ Включая:

- Giá trị Dịch vụ / Стоимость услуг: 99.156,21 USD/2.597.000.160 VND
- Dự phòng/ Запас: 0 USD/ 0 VND
- Giá trị thuế GTGT/ НДС 7.932,50 USD/ 207.760.013 VND

Quy mô gói thầu: quy mô nhỏ

Тендерный пакет: Малой стоимости

Gói thầu không chia phần

Тендерный пакет не разделенный

Tùy chọn mua thêm: Không áp dụng

Опция дополнительной закупки: Не применять

Tỷ lệ tùy chọn mua thêm tối đa: Không áp dụng

Максимальный объем опций дополнительной закупки: Не применять

Lô 09-1

Блок 09-1

Nguồn tài chính: Mục 06.05.02.01.00 – Phụ lục 22.2 – Kế hoạch tài chính LD Vietsovpetro năm 2026
Источники финансирования: Пункт №06.05.02.01.00 - Приложение № 22.2 к Потребность в финансовых средствах СП “Вьетсовпетро” на 2026г.

Thuế: Mục 22.00.00.00.00 – Phụ lục 22.2

Налог: Пункт № 22.00.00.00.00 - Приложение № 22.2

Kế hoạch thanh toán năm 2026: 99.156,21 USD/2.597.000.160 VND

План выполнения оплат 2026г:

1. Hình thức lựa chọn nhà thầu: Rộng rãi trong nước, qua mạng
Форма выбора подрядчика: Внутренний расширенный тендер, онлайн тендер
2. Quy trình lựa chọn nhà thầu: Quy trình khẩn vì dịch vụ cần trong tháng 4/2026
Процедура выбора подрядчика: с срочным процедурой в связи с необходимостью оказания услуг в Апреле 2026г.
3. Phương thức lựa chọn nhà thầu: Một giai đoạn, một túi hồ sơ
Способ выбора подрядчика: одноэтапный, однопакетный тендер.
4. Kế hoạch thực hiện:
График исполнения:

STT №.	Các bước <i>Этапы исполнения</i>	Thời gian thực hiện <i>Срок исполнения</i>
1.	Lập, trình ký tắt Kế hoạch lựa chọn nhà thầu (KHLCNT), E-Hồ sơ mời thầu (E-HSMT) <i>Составление и визирование Плана выбора подрядчика и Документов приглашения на тендер</i>	04 ngày làm việc <i>04 рабочих дней</i>
2.	Trình Lãnh đạo Vietsovpetro phê duyệt KHLCNT, E-HSMT <i>Утверждение руководством ВСП Плана выбора подрядчика, ДПП</i>	02 ngày làm việc <i>02 рабочих дней</i>
3.	Đăng tải thông tin và tổ chức mời thầu. <i>Опубликование информации и приглашение на тендер.</i>	01 ngày làm việc <i>01 рабочих дней</i>
4.	Phát hành E-HSMT, nhận và mở E-Hồ sơ dự thầu (E-HSDT) <i>Выдача Документов приглашения на тендер, получение и вскрытие тендерных предложений.</i>	05 ngày lịch <i>05 календарных дней</i>
5.	Đánh giá tính hợp lệ của E-HSDT/, năng lực kinh nghiệm của nhà thầu <i>Оценить обоснованность Документов приглашения на тендер, возможностей и опыта подрядчика.</i>	01 ngày làm việc <i>01 рабочих дней</i>
6.	Đánh giá kỹ thuật, lập và trình ký tắt kết luận kỹ thuật (KLKT) <i>Оценка тендерных предложений, составление и визирование Технического заключения.</i>	02 ngày làm việc <i>02 рабочих дней</i>
7.	Trình Lãnh đạo Vietsovpetro phê duyệt KLKT <i>Утверждение Руководством ВСП Технического заключения.</i>	01 ngày làm việc <i>01 рабочих дней</i>
8.	Đánh giá thương mại, lập và trình ký tắt Báo cáo đánh giá E-Hồ sơ dự thầu (BCĐG E-HSDT) <i>Коммерческая оценка предложений, составление и визирование Отчета оценки тендерных предложений.</i>	02 ngày làm việc <i>02 рабочих дней</i>
9.	Trình Lãnh đạo Vietsovpetro phê duyệt BCĐG E-HSDT <i>Утверждение Руководством ВСП отчета оценки тендерных предложений</i>	01 ngày làm việc <i>01 рабочих дней</i>
10.	Đàm phán thương thảo hợp đồng với nhà thầu. <i>Переговоры с поставщиками по проекту контрактов</i>	02 ngày làm việc <i>02 рабочих дней</i>
11.	Lập, trình ký tắt Báo cáo kết quả lựa chọn nhà thầu (BCKQLCNT) <i>Составление, визирование Отчета о результатах выбора подрядчика.</i>	02 ngày làm việc <i>02 рабочих дней</i>
12.	Trình Lãnh đạo Vietsovpetro phê duyệt BCKQLCNT <i>Утверждение Руководством ВСП Отчета о результатах выбора подрядчика.</i>	02 ngày làm việc <i>02 рабочих дней</i>
13.	Thông báo kết quả lựa chọn nhà thầu cho các nhà thầu. <i>Уведомление о результатах выбора подрядчика.</i>	01 ngày làm việc <i>01 рабочих дней</i>
14.	Hoàn thiện, ký tắt hợp đồng và trình Lãnh đạo Vietsovpetro ký tắt, ký chính thức dự thảo hợp đồng. <i>Завершение, визирование проекта контракта и предоставление Руководителям ВСП визировать и подписывать контракт</i>	02 ngày làm việc <i>02 рабочих дней</i>
15.	Ký kết hợp đồng với nhà thầu. <i>Подписание контракта подрядчиком.</i>	01 ngày làm việc <i>01 рабочих дней</i>

STT №.	Các bước <i>Этапы исполнения</i>	Thời gian thực hiện <i>Срок исполнения</i>
	Tổng số ngày Сумма дней	29 ngày/дней (24 ngày làm việc và 05 ngày lịch/ 24 рабочих дней и 05 календарных дней)

- Thời gian tổ chức lựa chọn nhà thầu: 23 ngày (18 ngày làm việc và 05 ngày lịch).
Количество дней проведения выбора подрядчика: 23 дней (18 рабочих дней и 05 календарных дней).
- Thời gian bắt đầu tổ chức lựa chọn nhà thầu: Tháng 4/2026.
Начало процедуры отбора участников торгов: Апрель 2026г
- 5. Loại hợp đồng: Hợp đồng theo đơn giá cố định
Вид контракта: Контракт с фиксированной единичной ценой
- 6. Thời gian thực hiện gói thầu: Hàng ngày trong vòng 08 tháng kể từ ngày ký hợp đồng.
Срок выполнения тендерного пакета: Ежедневно в течение 8 месяцев с даты подписания контракта.
- 7. Tổ chuyên gia xét thầu:
Рабочая группа экспертов:
 - Tổ trưởng Tổ chuyên gia: Nguyễn Thị Thanh Huyền - Phó Trưởng phòng Thương Mại BMDH
Руководитель рабочей группы: Нгуен Тъи Тхань Хуен - Зам.начальника КО СП
 - Tổ phó Tổ chuyên gia phụ trách kỹ thuật: Phạm Hồng Khanh – Giám đốc XN Địa vật lý
Зам.Руководителя группы по тех.вопросам: Фам Хонг Хань – Директор КПП

7.2 Các chuyên gia về kỹ thuật, tài chính và thương mại:

Члены рабочей группы экспертов по техническим, финансовым, коммерческим вопросам:

Đại diện Phòng ban/đơn vị <i>Представитель Отдела/ подразделения</i>	Họ và tên – Chức danh <i>Ф.И.О - Должность</i>
Đại diện XN Địa vật lý GK <i>Представитель КПП</i>	Ozerov V.N. - Chánh kỹ sư <i>Озеров В. Н. - Гл. Инженер</i> Nguyễn Duy Ngọc – Phó giám đốc <i>Нгуен Зуи Нгок - Зам. Директора</i> Lê Minh Nhật – Trưởng phòng TCNS <i>Ле Минь Нянь – Начальник ОВП</i> Nguyễn Văn Hiến - Đội trưởng đội Carota khí <i>Нгуен Ван Хиен - Начальник ГКП</i> Trần Anh Tuấn - Trưởng ban Vật tư – Hậu cần <i>Чан Ань Туан - Начальник СМТОиЛ</i>
Đại diện Phòng ĐC-KTM VSP <i>Представитель ОГиРМ СП</i>	Nguyễn Xuân Hà - Chuyên viên <i>Нгуен Суан Ха - Специалист</i>
Đại diện Phòng Kế toán BMDH <i>Представитель БО СП</i>	Nguyễn Huy Thành - Kế toán <i>Нгуен Зуи Тхань - Бухгалтер</i>
Đại diện Phòng Thương mại BMDH <i>Представитель КО СП</i>	Lê Bình Minh - Kỹ sư <i>Ле Бинь Минь - Инженер</i>

8. Tổ chuyên gia hoặc các thành viên các phòng, đơn vị được chỉ định chịu trách nhiệm soạn thảo E-HSMT trên cơ sở dự thảo do phòng thực hiện lập để trình Lãnh đạo phê duyệt.

Рабочая группа экспертов проводит рассмотрение и принятие подготовленных отделом-исполнителем Документов приглашения на тендер для представления руководству СП «Вьетсовпетро» на утверждение.

9. Căn cứ tiêu chuẩn đánh giá được phê duyệt trong E-HSMT, Tổ chuyên gia tổ chức đánh giá E-HSDT và lập Báo cáo đánh giá E-HSDT (nếu cần thiết), Báo cáo kết quả lựa chọn nhà thầu trình Lãnh đạo Vietsovpetro phê duyệt.

На основании утвержденных критериев в Документах приглашения на тендер/ Документах запросов, рабочая группа экспертов проводит рассмотрение и оценку тендерных предложений, составление и представление Отчета оценки тендерных предложений (при необходимости), Отчета о результатах выбора подрядчика Руководству СП «Вьетсовпетро» на утверждение.

Việc làm rõ E-HSDT phải bảo đảm nguyên tắc không làm thay đổi nội dung cơ bản của E-HSDT đã nộp, không thay đổi giá dự thầu và được thực hiện như sau:

Уточнение Тендерных предложений должно обеспечить принцип сохранения основного содержания в поданном Тендерном предложении, сохранения предложенной цены и осуществляется следующие:

- 9.1 Làm rõ nội dung đề xuất về kỹ thuật:

Уточнение технического содержания в Тендерных предложениях:

Tổ chuyên gia về kỹ thuật soạn thảo nội dung cần làm rõ, ký visa; Tổ phó Tổ chuyên gia về kỹ thuật thỏa thuận; Tổ trưởng Tổ chuyên gia thầu phê duyệt nội dung và ký công văn gửi các nhà thầu.

Рабочая группа экспертов по техническому вопросу подготовит документ, в котором указывать содержание уточнения Тендерного предложения, визирует (в электронном подписании); Заместитель руководителя рабочей группы экспертов согласует (в электронном подписании); Руководитель рабочей группы экспертов подписывает документ и письменный документ в адрес подрядчиков.

- 9.2 Làm rõ nội dung đề xuất về Tài chính-Thương mại:

Уточнение финансово-коммерческого содержания в Тендерных предложениях:

Tổ chuyên gia về Tài chính Thương mại soạn thảo nội dung cần làm rõ, ký visa; Tổ trưởng Tổ chuyên gia phê duyệt và ký công văn gửi nhà thầu.

Рабочая группа экспертов по финансово-коммерческому вопросу подготовит документ, в котором указывать содержание уточнения Тендерного предложения, визирует (в электронном подписании); Руководитель рабочей группы экспертов подписывает документ и письменный документ в адрес подрядчиков.

- 9.3 Trong trường hợp cần phải xử lý tình huống, tổ trưởng tổ chuyên gia gửi báo cáo cho lãnh đạo VSP xin chỉ đạo trước khi gửi làm rõ cho các nhà thầu.

В случае необходимости проработки возникающих ситуаций, Руководитель рабочей группы экспертов представит Руководству СП «Вьетсовпетро» для получения разрешения на отправку письма уточнения Документов подрядчикам.

10. Tổ chuyên gia chịu trách nhiệm về tiến độ xem xét, đánh giá E-HSDT. Phòng thực hiện chịu trách nhiệm theo dõi tiến độ thực hiện lựa chọn nhà thầu.

Рабочая группа экспертов отвечает за своевременное рассмотрение тендерных предложений и их оценку. Отдел-исполнитель несет ответственность за осуществление контроля за выполнением проведения тендера.

Подписи:

Chánh Kế toán VSP

Глав. Бухгалтер ВСП

Lương Quốc Dân

Phó trưởng phòng Thương mại BMDH

Зам. Начальника КО ВСП

Tổ trưởng tổ chuyên gia

Руководитель рабочей группы

Nguyễn Thị Thanh Huyền

Giám đốc Xí nghiệp Địa vật lý

Директор КПП

Tổ phó tổ chuyên gia phụ trách kỹ thuật

Зам.руководителя рабочей группы экспертов

по техническим вопросам

Phạm Hồng Khanh

Tài liệu đính kèm: - Đơn hàng DV-1011/26-DVL

Приложение: Заявка DV-1011/26-DVL

- Các tài liệu liên quan khác

Другие связанные документы

Исполнитель:

Lê Bình Minh - ext: 2319.